Continental Edison

# Sèche-linge

# MANUEL D'INSTRUCTIONS



**Modèles applicables**

**CESLCE8DDB, CESLCE8DDW, CESLCE8DDS**

Nous vous remercions d'avoir choisi notre sèche-linge.

Veuillez lire attentivement ce MANUEL D'INSTRUCTIONS avant toute utilisation et conservez-le pour toute future référence.

**Lisez les instructions.**

**PRÉFACE**

**Nous vous remercions d'avoir choisi notre sèche-linge. Veuillez lire attentivement ce manuel. Il contient les instructions d'utilisation et d'entretien. Notez le numéro du modèle et de la série de votre machine afin de les fournir à votre revendeur si vous devez le consulter pour une réparation.**

**Les symboles suivants sont utilisés dans ce manuel :**

**Informations importantes concernant votre sécurité personnelle et comment éviter d'endommager l'appareil.**

**Informations générales et conseils**

**Informations sur l'environnement**

## Précautions de sécurité Avant l'utilisation

**AVERTISSEMENTS**

**Lisez et comprenez entièrement ces précautions de sécurité avant l'utilisation. Les éléments indiqués ici sont des précautions importantes de sécurité qui doivent être suivies. Ne pas respecter ces précautions et toute perte causée par le non respect de ces avertissements et précautions mentionnés dans ces instructions de fonctionnement et d'installation n'est pas couvert par la garantie ni par notre responsabilité.**

Cet appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil. Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

1. Le sèche-linge ne doit pas être utilisé si des produits chimiques industriels ont été utilisés pour le nettoyage.

2. Le filtre à peluches doit être nettoyé fréquemment.

3. Ne laissez pas s'accumuler les peluches dans le sèche-linge.

4. Une ventilation adéquate doit être fournie pour éviter le reflux de gaz dans la pièce des appareils brûlant d'autres combustibles, y compris les feux à ciel ouvert.

**Chocs électriques potentiels**

- Tout démontage, toute réparation ou modification ne doit pas être réalisé par des personnes autres que des techniciens qualifiés.
- Le système d'alimentation domestique (courant, tension, câble), et le fusible doivent être appropriés avec les spécifications adaptées afin qu'ils soient conformes aux exigences requises du sèche-linge sous des conditions normales d'utilisation et conformes aux règles de sécurité.
- Le câble d'alimentation doit être connecté à une prise à trois fiches dont une fiche est reliée correctement et de manière fiable à la terre.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, par un de ses représentants ou par une personne de qualification similaire afin d'éviter tout risque de danger.
- Ne déconnectez pas l'appareil en tirant sur le câble. Saisissez la prise avec votre main pour la débrancher.
- N'utilisez pas le câble d'alimentation si la connexion du câble à la prise est lâche.
- Ne touchez pas le câble d'alimentation avec les mains mouillées. Essuyez les poussières ou les gouttes d'eau sur le câble d'alimentation avec un chiffon sec.
- Ne pliez pas le câble d'alimentation et ne l'écrasez pas sous un poids lourd.
- N'utilisez pas le câble d'alimentation / la prise / la fiche si vous détectez un dommage ou une cassure.

**Explosions possibles**

- Ne placez pas de liquide combustible comme de l'essence, du pétrole ou de l'alcool dans l'appareil ou à proximité. N'insérez pas de vêtements tachés de ces liquides dans l'appareil.
- Ne connectez pas / ne déconnectez pas la prise d'alimentation lorsqu'une fuite de gaz ou d'un autre combustible se produit.

## Précautions de sécurité Avant l'utilisation

**<u>Des accidents dus aux incendies / électrocutions ou fuite électrique peuvent se produire</u>**

- N'installez pas l'appareil près d'un feu ou d'une source de chaleur.
- Ne posez pas de bougie allumée ou de cigarettes sur l'appareil.
- N'installez pas l'appareil dans des endroits humides ou exposés à la pluie, car des dommages sur les pièces électriques ou d'autres accidents pourraient se produire à cause de l'eau s'infiltrant dans les composants internes.
- N'installez pas le sèche-linge dans des endroits exposés directement au soleil car cela pourrait endommager les pièces en plastique et les composants en caoutchouc.
- N'aspergez pas l'appareil avec de l'eau lorsque vous le nettoyez.
- Afin d'éviter tout danger d'incendie causé par un séchage excessif, n'utilisez pas l'appareil pour sécher les articles suivants: coussins, couettes et produits similaires (ces articles accumulent la chaleur).
- Les articles tachés ou souillés d'huile végétale ou d'huile de cuisine constituent un risque d'incendie et ne doivent pas être placés dans le sèche-linge.
- Si vous avez lavé votre linge avec un détachant, vous devez exécuter un rinçage supplémentaire avant de la placer dans le sèche-linge.
- Veillez vous assurer de ne pas avoir laissé accidentellement un briquet ou des allumettes dans les poches des vêtements avant de les placer dans le sèche-linge.

**Avertissement**

**N'arrêtez jamais le sèche-linge avant la fin du cycle de séchage à moins que tous les articles soient rapidement retirés et répartis afin de dissiper la chaleur.**

**Des blessures corporelles peuvent se produire**

- Cette machine n'est pas conçue pour être utilisée par de jeunes enfants ou des personnes handicapées sans surveillance.
- Les matériaux d'emballage peuvent être dangereux pour les enfants. Veillez garder ces matériaux (par exemple, les sacs en plastique) hors de portée des enfants.

- Ne touchez pas les vêtements dans le tambour du sèche-linge avant que l'appareil ne se soit complètement arrêté.
- gardez les enfants et les animaux domestiques éloignés lorsque le sèche-linge est ouvert, car ils pourraient s'enfermer à l'intérieur. Veuillez vérifier attentivement le contenu du tambour avant de fermer la porte.

## Précautions de sécurité Avant l'utilisation

**Autres instructions**

- Cet appareil est conçu pour un usage domestique. Il ne doit pas être utilisé pour un usage autre que celui pour lequel il est conçu.
- Faites sécher uniquement les tissus qui peuvent être séchés. Suivez les instructions fournies sur chaque étiquette.
- Tout entretien électrique requis pour installer l'appareil doit être effectué par un électricien qualifié ou une personne compétente.
- Si la machine est placée sur un sol avec un tapis, veuillez ajuster le niveau des pieds afin de permettre à l'air de circuler librement sous l'appareil.
- Ne montez pas sur le sèche-linge et ne posez pas d'objets lourds / appareils chauffants ou d'articles contenant de l'eau ou tout autre liquide sur le sèche-linge car cela pourrai déformer le panneau avant et les composants en plastique.
- Tout objet comme une pièce de monnaie, une épingle, un clou, une vis, une pierres ou autre objet ou matériau tranchant peut causer de graves dommages et ne doivent pas être placés dans la machine.
- Après avoir installé l'appareil, vérifiez qu'elle n'est pas posée sur le câble électrique ou le tuyau de ventilation.
- Les articles comme de la mousse de caoutchouc (mousse latex), capuche de douche, textile étanche, articles en caoutchouc et vêtements ou coussins comportant des rembourrages de mousse de caoutchouc ne doivent pas être séchés dans le sèche-linge.
- débranchez toujours le câble d'alimentation après l'utilisation et avant tout entretien ou nettoyage.
- Ne surchargez pas l'appareil. Reportez-vous au paragraphe indiquant les quantités adaptées de ce manuel.
- Les vêtements qui sont encore complètement mouillés ne doivent pas être placés dans le sèche-linge.
- Les articles qui ont été mis en contact avec des produits pétroliers volatils ne doivent pas être placés dans le sèche-linge. Si des liquides volatils de nettoyage

sont utilisés, veuillez vous assurer que le liquide est enlevé du vêtement avant de le placer dans la machine.

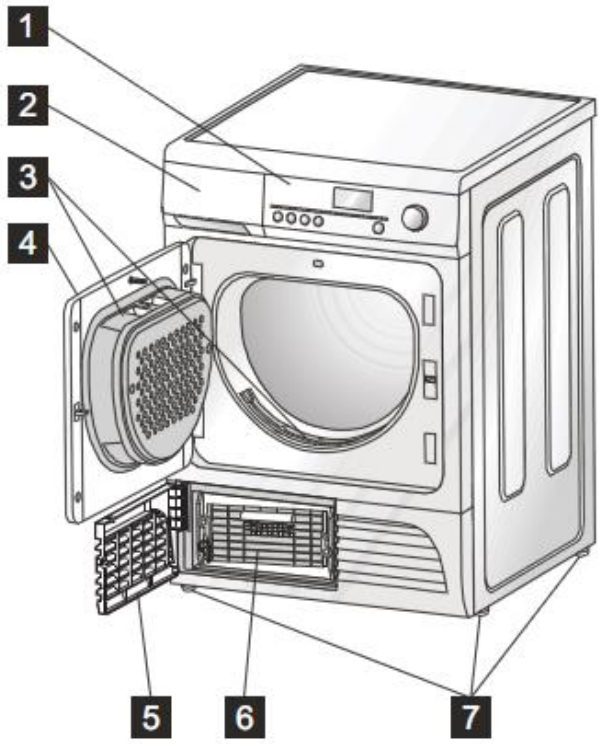
- N'utilisez jamais le sèche-linge si le câble ou la prise d'alimentation, le panneau de contrôle, la surface de fonctionnement ou la base est endommagé(e) et que l'intérieur du tambour est accessible.
- Ne faites pas sécher des articles non lavés dans le sèche-linge.
- Les adoucissants de tissus ou produits similaires doivent être utilisés tel que spécifié par les instructions de l'adoucissant.
- La partie finale du cycle de séchage s'effectue sans chaleur (cycle de refroidissement) pour assurer que les articles reviennent à une température assurant qu'ils ne seront pas endommagés.
- L'air d'échappement ne doit pas être expulsé dans un conduit utilisé pour expulser des vapeurs d'appareils à gaz ou d'autres combustibles.
- Cette machine ne doit pas être installée derrière une porte fermée, une porte coulissante ou une porte avec charnière du côté opposé au sèche-linge car l'ouverture du tambour serait réduite.

## Précautions de sécurité Avant l'utilisation

- Les articles comme de la mousse de caoutchouc (mousse latex), capuche de douche, textile étanche, articles en caoutchouc et vêtements ou coussins comportant des rembourrages de mousse de caoutchouc ne doivent pas être séchés dans le sèche-linge.
- Les adoucissants de tissus ou produits similaires doivent être utilisés tel que spécifié par les instructions de l'adoucissant.
- La partie finale du cycle de séchage s'effectue sans chaleur (cycle de refroidissement) pour assurer que les articles reviennent à une température assurant qu'ils ne seront pas endommagés.
- Enlevez tous les objets des poches tels que les briquets et les allumettes.
- ATTENTION: N'arrêtez jamais le sèche-linge avant la fin du cycle de séchage à moins que tous les articles soient rapidement retirés et répartis afin de dissiper la chaleur.
- Les articles qui ont été souillés de substances telles que de l'huile de cuisine, de l'acétone, de l'alcool, du pétrole, du kérosène, des détachants, de l'essence de térébenthine, de la cire et des nettoyants de cire doivent être lavés dans de l;'eau chaude avec une quantité supplémentaire de détergent avant d'être séchés dans le sèche-linge.

- Enlevez tous les objets des poches tels que les briquets et les allumettes.
- Les articles tachés d'huile peuvent s'enflammer brusquement, surtout s'ils sont exposés à des sources de chaleur comme dans le sèche-linge. Les articles deviennent chauds, causant une réaction d'oxydation de l'huile. L'oxydation crée de la chaleur. Si la chaleur ne peut pas s'échapper, les articles pourront devenir assez chauds pour s'enflammer. Empiler, accumuler ou stocker des articles souillés d'huile peut empêcher la chaleur de s'échapper et créer ainsi un risque d'incendie.
- S'il vous faut tout de même faire sécher des articles contenant de l'huile végétale ou de cuisine ou qui ont été contaminés par des produits de lavage pour les cheveux, ils devront tout d'abord être lavés dans de l'eau chaude avec un détergent supplémentaire- cela réduira, mais n'éliminera pas - les risques.

## Description du produit Avant l'utilisation

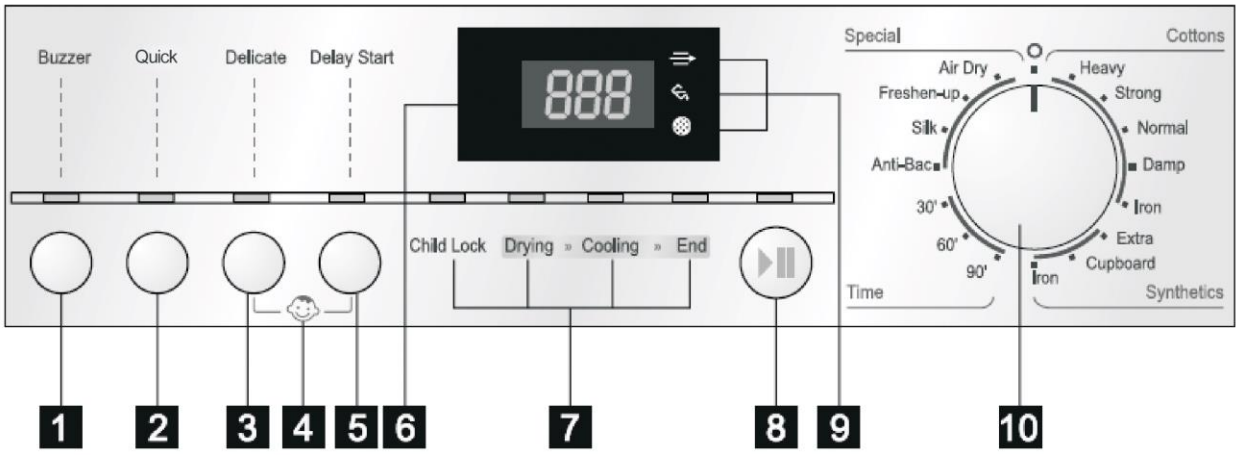



1. **Panneau de contrôle**
2. **Réservoir d'eau à vidanger**
3. **Filtre à peluches**
4. **Porte**
5. **Couvercle du condensateur**
6. **Condensateur**

7. **Nivellement des pieds**

## Panneau de contrôle Processus d'utilisation

Panneau de contrôle




1. Sonnerie
2. Rapide
3. délicat
4. Démarrage à retardement
5. Verrouillage sécurité-enfant
6. Affichage LED
7. Indicateurs lumineux
   - Verrouillage sécurité-enfant
   - Séchage
   - Refroidissement
   - Fin
8. Démarrage / Pause
9. Indicateurs lumineux
   - Condensateur
   - Réservoir d'eau à vidanger
   - Filtre à peluches
10. Cadran de sélection du programme

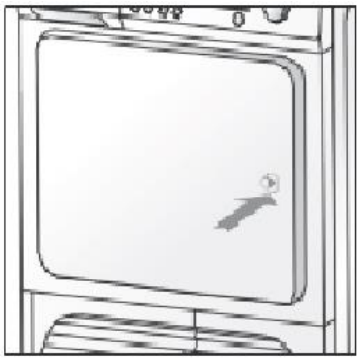
## Utilisation Processus d'utilisation

### Première utilisation

- Assurez-vous que les connexions électriques sont conformes aux instructions d'utilisation.
- Enlevez le bloc de polystyrène et tous les matériaux du tambour.
- Avant d'utiliser le sèche-linge la première fois, nous vous recommandons de placer quelques vêtements humides dans l'appareil et de les faire sécher durant 30 minutes. Il pourra y avoir quelques poussières à l'intérieur du tambour neuf.

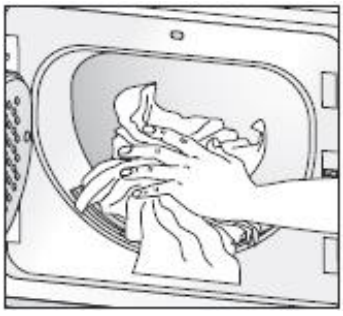
### Usage quotidien

**Branchement de l'appareil**



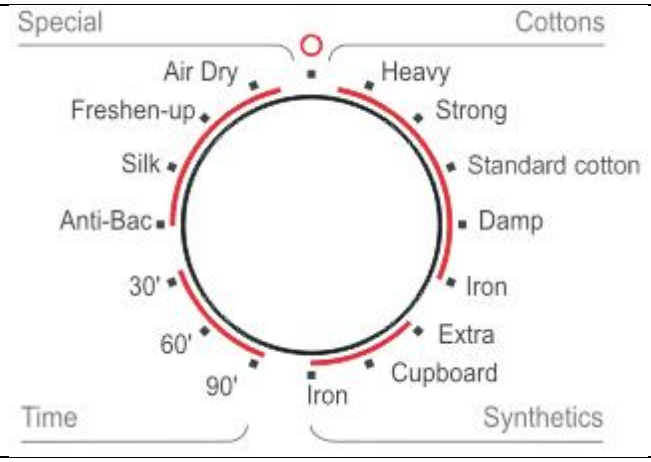
- Ouvrez la porte (voir le schéma)
- Placez le linge dans le tambour, un vêtement à la fois, en les secouant le plus possible.
- Fermez la porte. Vérifiez que les vêtements ne sont pas coincés entre la porte et le filtre.

**Sélection du programme désiré**



- Tournez le cadran de sélection du programme sur le programme requis. L'indicateur démarrage / Pause commence à clignoter. Le programme sera éteint si aucun bouton n'est pressé avant 10 minutes.

Spécial Cotons

| | | |
|---|---|---|
| Séchage à l'air<br>Rafraichissement<br>Soie<br>Anti bactérien |  | Lourd<br>Fort<br>Coton ordinaire<br>Humide<br>Fer<br>Extra<br>Placard<br>Fer |

Durée Synthétiques

Le cadran de sélection est divisé en différentes sections suivantes:

- Cotons
- Synthétiques
- Durée
- Spécial

Remarque:

Le "programme coton ordinaire' est adapté aux vêtements en coton normal et est le programme le plus efficace en terme de consommation d'énergie pour sécher des articles humides en coton.

## Utilisation Processus d'utilisation

**<u>Séchage contrôlé automatiquement</u>**

- Vous pouvez choisir différents programmes selon les matériaux des vêtements. L'appareil est pourvu d'une fonction avec capteur d'humidité afin d'ajuster automatiquement la durée de séchage pour un cycle optimal. Ce système de

séchage automatique est intégré aux programmes pour les cotons, les synthétiques, antibactérien et pour la soie.

**Séchage contrôlé par la durée**

- Ce mode peut être utilisé pour parfaire un séchage si nécessaire. sélectionnez le programme pour le coton de 90 ou 60 minutes ou le programme pour les synthétiques de 30 minutes. Pour annuler un programme qui est en cours, tournez le cadran de sélection du programme sur "O". A la fin du séchage, tournez le cadran de sélection sur "O" pour éteindre la machine avant d'enlever les vêtements.

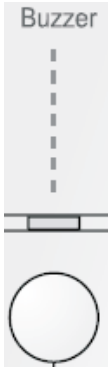
**Boutons d'options de programme**

- Selon le programme, différentes fonctions peuvent être combinées. Elles doivent être sélectionnées après avoir choisi le programme désiré et avant d'appuyer sur le bouton Démarrage/Pause. Lorsque ces boutons sont pressés, les indicateurs lumineux correspondants s'allument. S'ils sont pressés de nouveau, les indicateurs lumineux s'éteignent.

**Sélection de la sonnerie**

- Après avoir mis l'appareil en marche, la sonnerie sera éteinte si vous n'effectuez aucune opération. La sonnerie peut être activée ou désactivée. Appuyez sur le bouton "Buzzer" pour activer la sonnerie et l'indicateur correspondant s'allumera. Lorsque la sonnerie est activée, elle retentira dans les cas suivants:
  - Lorsqu'un bouton est pressé
  - Lorsque la porte est ouverte durant le fonctionnement
  - Lorsque le condensateur est enlevé durant le fonctionnement
  - Lorsque le réservoir d'eau est plein
  - A la fin d'un programme après la phase de refroidissement

  Lorsque la sonnerie est activée, si vous appuyez à nouveau sur le bouton "buzzer", la sonnerie sera désactivée.




**Sélection du programme Rapide**

L'option peut être sélectionnée dans les programmes suivants : "Lourd", "Fort", "Coton ordinaire". En appuyant sur ce bouton, la durée de séchage sera réduite de 10 minutes. L'indicateur correspondant s'allume. Cette option ne peut pas être sélectionnée avec l'option "Délicat".



## Utilisation Processus d'utilisation

### Sélection du programme Délicat




L'option peut être sélectionnée dans les programmes suivants : "Cotons", "Synthétiques", "Durée". En appuyant sur ce bouton, le séchage sera effectué avec une température plus basse, pour les tissus délicats. L'indicateur correspondant s'allume. Cette option peut aussi être utilisée pour un séchage contrôlé par la durée. Cette fonction ne peut pas être utilisée avec l'option "SÉCHAGE RAPIDE".

### Sélection du Démarrage à retardement




Ce bouton permet de retarder le démarrage du programme de 24 heures au maximum. Cette option peut être sélectionnée après avoir choisi le programme et avant d'appuyer sur Démarrage/Pause pour démarrer le programme. Chaque fois que le bouton est pressé, la durée est augmentée de 1 heure.

**Démarrage à retardement annulé -> 1 -> 2 -> 3.... -> 24**

Il peut être sélectionné dans les deux cas avant et après avoir choisi le programme des options (Sonnerie, rapide, délicat). Le compte à rebours commence après avoir pressé le bouton Démarrage/Pause et l'indicateur lumineux correspondant s'allume. L'affichage indique la durée restante. La durée restante s'affiche heure par heure.

### Affichage

L'affichage indique les informations suivantes:
Après avoir sélectionné le programme, sa durée (en heures et en minutes) apparaît sur l'affichage. Elle est calculée automatiquement basée sur la charge maximale acceptée pour chaque type de tissus et sur le degré requis de séchage. Lorsque le programme démarre, la durée restante s'affiche chaque minute.

- **Démarrage retardé**
  Si vous avez sélectionné une durée pour le démarrage à retardement au moyen du bouton adapté, l'affichage l'indique. Le compte à rebours est affiché heure par heure. Une fois que vous avez pressé le bouton "Démarrage/Pause", l'appareil commencera le compte à rebours. Si vous désirez vérifier le programme sélectionné, appuyez de nouveau sur le bouton " Démarrage/Pause". La durée du programme sélectionné précédemment s'affichera.

## Utilisation Processus d'utilisation

- **Sélection d'option incorrecte**
  Si vous sélectionnez une option qui n'est pas compatible avec le programme que vous avez sélectionné, ErS (erreur) s'affichera.
  Si vous sélectionnez un autre programme à cause d'un fonctionnement incorrect alors que le programme est en cours, ErS (erreur) s'affichera.

- **Indicateurs lumineux**
  -  s'allume
  Cet indicateur s'allume lorsque le condensateur n'est pas assemblé correctement et la sonnerie retentira. Il est conseillé de nettoyer le condensateur trois à quatre fois par an.
  -  s'allume
  Cet indicateur s'allume après chaque programme et lorsque le réservoir d'eau est plein, pour vous rappeler de vider le réservoir. Remarque ! Videz le réservoir d'eau après chaque programme pour éviter que l'alarme ne retentisse.
  -  s'allume
  Cet indicateur s'allume après chaque programme pour vous rappeler de nettoyer le filtre. Si le filtre n'est pas nettoyé, la machine fonctionnera sans problème lors de l'utilisation suivante mais le séchage sera moins efficace si le filtre n'est pas nettoyé après plusieurs utilisations.

- **Sélection du Démarrage / Pause**

Appuyez sur ce bouton pour démarrer le sèche-linge après avoir sélectionné le programme et les options. Si la porte de l'appareil est ouverte alors que le programme est en cours, ce bouton doit être pressé de nouveau après avoir fermé la porte pour redémarrer le programme du point où il a été interrompu. Dans ce cas, l'indicateur du bouton Démarrage/Pause clignote pour vous rappeler que le bouton de démarrage doit être de nouveau pressé.

Indicateurs lumineux
Ces lumières indiquent les fonctions suivantes:

- Indicateur "Verrouillage sécurité-enfants"
  Cela indique que l'appareil est verrouillé.
- Indicateur "Séchage"
- Cela indique que l'appareil est en phase de séchage
- Indicateur "Refroidissement"
- Cela indique que l'appareil est en phase de refroidissement. A la fin du séchage, la phase de refroidissement dure 10 minutes pour refroidir les vêtements.
- Indicateur "Fin"
- Cela indique que l'appareil est en phase anti-plis après la phase de refroidissement.

## Utilisation Processus d'utilisation

### A la fin du programme

Tous les programmes de séchage terminent avec 10 minutes de refroidissement. Si le linge n'est pas retiré à la fin du cycle, le sèche-linge effectue une phase anti-plis (durée: 30 minutes maximum). Si vous ne retirez pas le linge, la machine s'arrêtera automatiquement à la fin de la phase anti-plis. L'affichage indique "Fin" et la sonnerie retentit durant 15 secondes si vous avez activé la sonnerie. Tournez le cadran de sélection du programme sur "O" et tous les indicateurs lumineux s'éteindront.

### Fonction verrouillage sécurité-enfants

Lorsque la machine est en marche, appuyez en même temps sur les boutons "Délicat" et "Démarrage à retardement" durant quelques secondes et le système verrouillera tous les boutons. Tous les boutons sont inactifs. Si vous désirez que l'appareil revienne en mode normal, appuyez à nouveau en même temps sur les boutons "Délicat" et "Démarrage à retardement" durant quelques secondes.



La fonction sera déverrouillée dans les cas suivants:

- Lorsque la porte est ouverte durant le fonctionnement
- Le condensateur est retiré durant le fonctionnement
- Le réservoir d'eau est plein

Vous pouvez régler de nouveau la fonction "Verrouillage sécurité-enfants" lorsque vous redémarrez la machine.

## Après chaque utilisation

Nettoyez le filtre.

**Important !**

Si le programme de séchage doit être arrêté avant qu'il n'atteigne la fin, nous vous conseillons de tourner le cadran de sélection du programme en position "Séchage à l'air" et attendez jusqu'à la fin de la phase de refroidissement avant d'enlever le linge. Cela empêchera que la chaleur s'accumule à l'intérieur de l'appareil. Pour cela, tournez tout d'abord le cadran de sélection du programme sur "O" puis sur "Séchage à l'air" et appuyez sur le bouton "Démarrage".

**Modifier le programme**

Pour changer un programme en cours, annulez-le tout d'abord en tournant le cadran de sélection du programme sur "O". Sélectionnez le nouveau programme et appuyez sur le bouton "Démarrage".

## Conseils de séchage Processus d'utilisation

**Conseils de séchage**

**Avant de charger le linge**

Ne faites jamais sécher les articles suivants dans le sèche-linge : les tissus particulièrement délicats comme les voilages, les articles en laine, en soie, les tissus avec une bordure métallique, les collants en nylon, les matériaux volumineux comme les anoraks, les couvertures, les édredons, les sacs de couchage, les couettes en plumes et tout article contenant de la mousse de caoutchouc ou des matériaux similaires.

- Suivez toujours les étiquettes des vêtements :

 peut être séché en sèche-linge

 séchage normal (forte température)

 séchage délicat (faible température)

 ne pas sécher en sèche-linge

- Fermez les taies d'oreillers et les couettes avec leur fermeture éclair pour éviter que des petits articles ne s'emmêlent à l'intérieur. Fermez les boutons-pressions, les fermetures éclair et les Velcros et attachez les ceintures et les cordes des tabliers. Triez le linge selon le type et le degré de séchage requis.
- Ne séchez pas trop le linge pour éviter les plis et une surconsommation d'énergie.
- Évitez de sécher les vêtements foncés avec des vêtements pelucheux de couleurs vives, comme les serviettes, car ils pourraient attirer les peluches.
- Le linge doit être bien essoré avant qu'il soit séché.
- Les articles faciles à entretenir, comme les chemises, doivent aussi être essorés brièvement avant de les faire sécher.
- Les tissus tricotés (les sous-vêtements en tricot) peuvent rétrécir un peu durant le séchage. Veuillez ne pas trop sécher des articles de ce type. Il est conseillé de prendre en compte ce léger rétrécissement lors de l'achat de nouveaux sous-vêtements.
- Vous pouvez aussi mettre des articles amidonnés dans votre sèche-linge. Cependant, pour obtenir l'effet amidonné désiré, choisissez le programme "Séchage au fer". Pour enlever les résidus d'amidon, essuyez l'intérieur du tambour avec un chiffon sec après l'avoir nettoyé avec un chiffon humide.
- Pour éviter toute charge statique lorsque le séchage est terminé, utilisez un adoucissant pour les tissus lorsque vous avez votre linge ou un assouplisseur spécifiquement adapté aux sèche-linges.
- Enlevez le linge lorsque ;le sèche-linge a terminé de sécher.
- Si des articles individuels sont toujours humides après le séchage, réglez un bref cycle de post-séchage pour au moins 30 minutes. Cela sera nécessaire surtout pour les articles à plusieurs couches (comme les cols, les poches etc.)

## Conseils de séchage

## Processus d'utilisation

**Assurez-vous qu'aucun objet en métal ne sont laissé dans le linge (pinces à cheveux, épingles, broches)**

Boutonnez les taies d'oreillers, fermez les fermetures éclair, les velcros et les boutons-pressions.

Pour éviter que le linge ne s'emmêle:

Fermez les fermetures éclair, boutonnez les couettes de duvet et attachez les cravates ou les rubans (par exemple, les cordes de tabliers).

Retournez les articles à double couche à l'envers (par exemple, les anoraks avec doublure en coton, la couche en coton devant être tournée vers l'extérieur). Ces tissus sècheront mieux.

## Charges maximales

Les charges recommandées sont indiquées dans les tableaux des programmes:

Règles générales:

- **Coton, lin :** il est recommandé de ne pas trop les serrer
- Synthétiques : ne remplissez pas plus de la moitié du tambour
- Tissus délicats et laines : ne remplissez pas plus du quart du tambour

Conseil : Essayez de charger le tambour selon sa capacité maximale car les petites charges ne sont pas économiques. Pour que les vêtements ne soient pas trop froissés, réduisez légèrement la quantité de linge.

## Poids du linge

Les poids suivants sont des indications :

| | | | |
|---|---|---|---|
| Robe de chambre | 1600g | Chemise de nuit | 265g |
| Serviette de table | 130g | Sous-vêtements de femme | 130g |
| Couverture de couette | 930g | Bleu de travail | 800g |
| Drap | 665g | Chemise d'homme | 265g |
| Taie d'oreiller | 266g | Pyjama d'homme | 130g |
| Nappe | 330g | Blouse | 665g |
| Serviette de bain | 265g | Sous-vêtements d'homme | 130g |
| Torchon | 130g | | |

## Conseils de séchage Processus d'utilisation

**Conseils de séchage**

| Section | Mode | Charge max. | Description du programme |
|---|---|---|---|
| **Cotons** | Lourd | 8 kg | Jeans, vêtements de travail etc. |
| | Fort | 8 kg | Jeans, vêtements de travail etc. |
| | Coton ordinaire | 8 kg | Chemises, T-shirts, pantalons en coton |
| | Humide | 8 kg | Articles tricotés, chemise en coton |
| | Fer | 8 kg | Draps, linge de literie, linge de maison, linge amidonné |
| **Synthétiques** | Extra | 4 kg | Pour les draps, les nappes, les articles synthétiques |
| | Placard | 4 kg | Pour les articles synthétiques |
| | Fer | 4 kg | Pour les articles tricotés, les chemises |
| **Durée** | 30', 60', 90' | 8 kg | Textiles épais ou à plusieurs couches comme les articles en tissu-éponge. Pour les articles individuels ou pour les petis volumes. |
| **Spécial** | Antibactérien | 4 kg | Pour les sous-vêtements d'homme, les gaines, les vêtements d'hiver |
| | Soie | 2 kg | Pour les articles en soie |
| | Rafraîchissement | 4 kg | Pour les sous-vêtements d'homme, les chemises |
| | Séchage à l'air | 8 kg | Pour les sous-vêtements d'homme, les chemises, les T-shirts, les pantalons en coton etc. |

Remarque: Pour sécher les robes de chambre et les serviettes de bain, la charge maximale ne doit pas dépasser 6 kg.

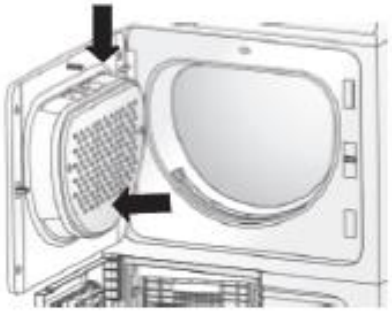
## Entretien et nettoyage

Vous devez DÉCONNECTER l'appareil de l'alimentation avant de procéder au nettoyage ou à un entretien.

## Nettoyage extérieur

Utilisez seulement du savon et de l'eau puis séchez complètement les surfaces externes. Important : N'utilisez pas d'alcool à brûler, de diluant ou tout produit similaire.

## Nettoyage de la porte

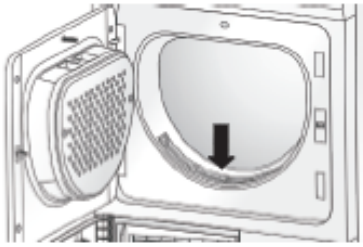


Nettoyez régulièrement la partie intérieure

de la porte pour enlever les peluches.

Un nettoyage efficace assure un bon séchage.

## Nettoyage du filtre



- Votre sèche-linge fonctionnera correctement seulement si le filtre est nettoyé.
- Le filtre recueille toutes les peluches qui s'accumulent durant le séchage pour que votre machine fonctionne de façon optimale.
- L'indicateur "Filtre" s'allume pour vous rappeler de le nettoyer.
- Le filtre doit être retiré avant de le nettoyer.
- Lors du séchage, tous les vêtements en fibre sont nettoyés des peluches car le sèche-linge les recueille grâce au filtre.
- Pour nettoyer le filtre, utilisez la brosse et de l'eau chaude. Ouvrez la porte et enlevez le filtre (voir le schéma).

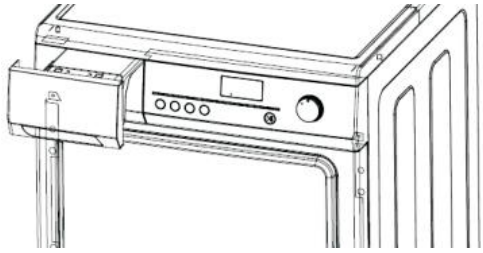
⚠ **Avertissement : N'utilisez pas l'appareil sans filtre.**

**Entretien et nettoyage** **Processus d'utilisation**

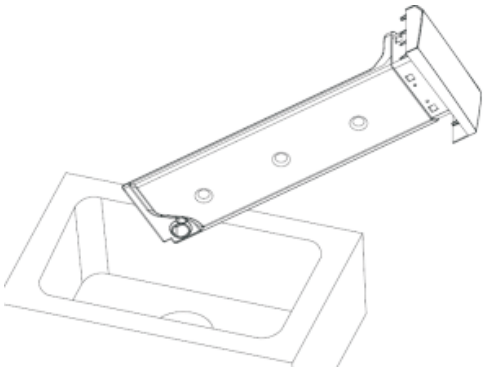
## Vidange du réservoir d'eau

Le réservoir d'eau recueille toute l'eau du condensateur. le réservoir d'eau doit être vidé après chaque cycle de séchage. Si le réservoir d'eau est plein, un programme actif s'arrêtera automatiquement. L'indicateur (*) s'allumera et la sonnerie retentira. Afin de continuer le programme, le réservoir d'eau devra d'abord être vidé.

1. **Retirez le réservoir d'eau**



2. **Videz l'eau dans un évier**



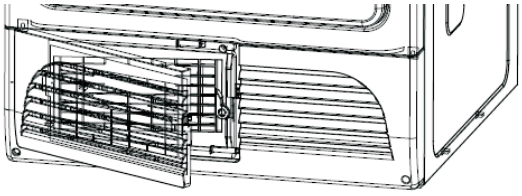
**3. Replacez le réservoir dans le sèche-linge**

**4. Appuyez sur le bouton Démarrage/Pause.**

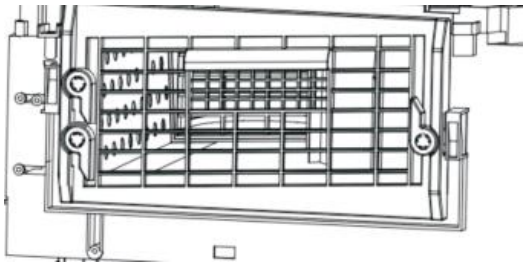
## Nettoyage du condensateur

Le condensateur est l'une des pièces très importantes pour réaliser un séchage efficace. C'est pourquoi, il doit faire l'objet d'une attention spéciale. Nous vous suggérons de nettoyer le condensateur trois ou quatre fois par an.

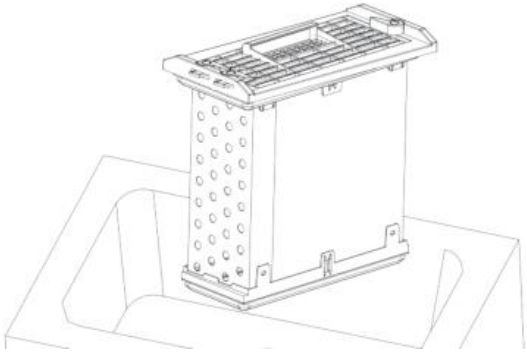
1. **Ouvrez le couvercle du condensateur**



2. **Déplacez les trois loquets et retirez le condensateur**



**3. Lavez le condensateur sous l'eau courante pour le nettoyer entièrement.**

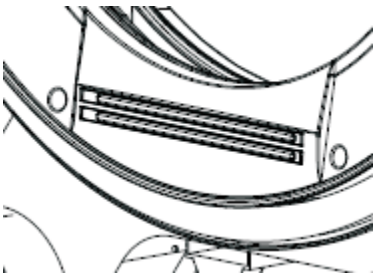


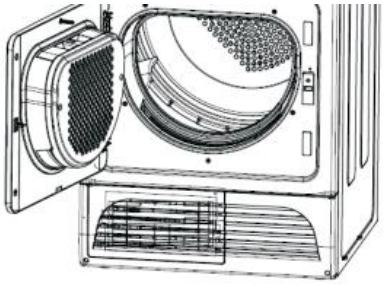
**4. Replacez le condensateur en suivant les étapes inverses.**

## Entretien et nettoyage Processus d'utilisation

**Capteur d'humidité**

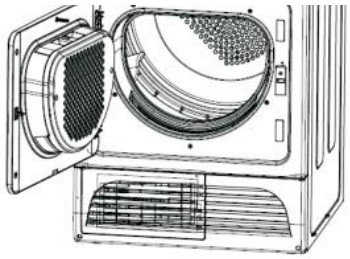
En mode de fonctionnement, ce mécanisme sert à capter l'humidité des vêtements et doit être nettoyé régulièrement afin d'enlever l'oxyde de calcium accumulé sur la surface du capteur. Nettoyez le capteur dans le tambour (voir le schéma).

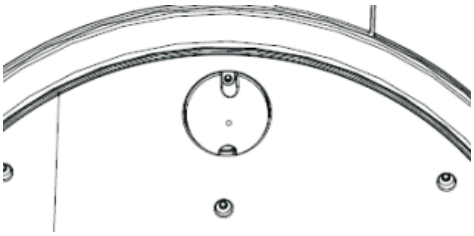




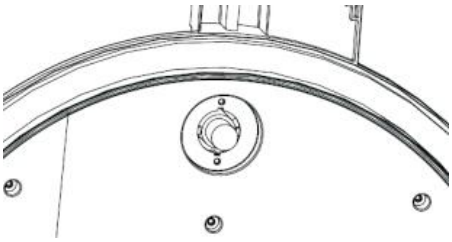
**Remplacement de la lampe**

1. Ouvrez la porte, mettez votre main dans le tambour du sèche-linge et utilisez un tournevis pour dévisser les deux vis et retirez le couvercle de la lampe.





2. Enlevez l'ampoule en la tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre. Faites attention à ne pas faire tomber l'ampoule.



3. Installez une ampoule neuve dans le sens opposé des directives.

4. Replacez le couvercle de la lampe une fois que l'ampoule a été installée en la tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.

## Guide de dépannage Processus d'utilisation

**Guide de dépannage**

- Certains problèmes sont dus à un simple problème d'entretien ou de négligence, qui peut être résolu facilement sans appeler un technicien. Avant de contacter votre service après-vente, veuillez observer la liste ci-dessous.
- Lorsque la machine est mise en marche, il est possible que l'indicateur lumineux Démarrage / Pause clignote pour indiquer que la machine ne fonctionne pas. Une fois que le problème a été résolu, appuyez sur le bouton Démarrage / Pause pour redémarrer le programme. Si, alors que toutes les vérifications ont été effectuées, le problème persiste, contactez votre service après-vente.

| Dysfonctionnement | Cause possible | Solution |
|---|---|---|
| Le sèche-linge ne fonctionne pas | • La prise d'alimentation n'est pas branchée.<br>• La porte du tambour est ouverte.<br>• Avez-vous pressé le bouton ⏯ ? | • Branchez le câle d'alimentation<br>• Fermez la porte du tambour.<br>• Appuyez de nouveau sur le bouton ⏯. |
| Les résultats du séchage ne sont pas satisfaisants | • Un programme incorrect a été sélectionné<br>• Le filtre est obstrué<br>• Le volume de linge est incorrect<br>• Il y a des sédiments sur le capteur d'humidité | • Sélectionnez un programme différent au prochain séchage (voir le paragraphe "Programmes de séchage")<br>• Nettoyez le filtre à peluches<br>• Observez les volumes recommandés<br>• Nettoyez la surface du capteur d'humidité |
| La lumière du tambour ne fonctionne pas | • L'ampoule est défectueuse | • Remplacez l'ampoule |
| Le cycle de séchage se termine juste après le début du programme. L'indicateur "Fin" s'affiche. | • Il n'ya pas asse de linge ou le linge est trop sec pour le programme sélectionné. | • Sélectionnez un niveau de séchage supérieur (par exemple, "Lourd" au lieu de "Fort") |
| Le cycle de séchage dure très longtemps. | • Le volume de linge est trop important. | • Réduisez la quantité de linge. |

Si vous ne pouvez pas identifier ou résoudre le problème, contactez notre service d'entretien. Avant de téléphoner, notez le modèle, le numéro de série et la date d'achat de votre machine: le service après-vente vous demandera ces informations.

## Données techniques Annexe

**IMPORTANT:**

Si vous appelez un technicien pour un dysfonctionnement mentionné ci-dessous ou pour réparer l'appareil après une utilisation ou une installation incorrecte, des frais devront être payés même si l'appareil est encore sous garantie.

## Fiche produit selon le règlement (EU) N° 392/2012

| | |
|---|---|
| Marque: | |
| Référence commerciale: | |
| Capacité maximum: | **8 Kg** |
| Type de sèche-linge: | **Par condensation** |
| Classe d'efficacité énergétique | **B** |
| Consommation électrique annuelle: **560 kWh / an** basée sur 160 cycles/an pour le cycle coton en charge pleine et demi-charge, tenant compte des consommations en veille. La consommation réelle par cycle dépend du mode d'utilisation de l'appareil. | |
| Sèche-linge domestique à tambour automatique sèche-linge | |
| Consommation énergétique du cycle coton en charge pleine: | **4,79 kWh** |
| Consommation énergétique du cycle coton en demi-charge: | **2,50 kWh** |
| Consommation d'énergie en mode éteint et en mode veille: | **0 W / 0,66 W** |
| Durée du mode veille: | - |
| Le programme « coton ordinaire » à pleine charge et à demi-charge est le cycle de séchage standard auquel se rapportent<br>les informations qui figurent sur l'étiquette et sur la fiche, ce programme convient pour le séchage de textiles en coton | |

| | |
|---|---|
| normalement humides et qu'il constitue le programme le plus efficace en termes de consommation d'énergie pour le coton. | |
| Durée moyenne du cycle Coton à charge pleine et demi-charge | **158 min** |
| Durée du cycle Coton à charge | **188 min** |
| Durée du cycle Coton en demi-charge | **90 min** |
| Efficacité de condensation **B** sur une échelle de A à G | |
| Efficacité de condensation sur le cycle coton standard à pleine charge et demi-charge | **82 %** |
| Efficacité de condensation sur le cycle coton standard en charge pleine | **82 %** |
| Efficacité de condensation sur le cycle coton standard en demi-charge | **82 %** |
| Niveau sonore | **67** dB Pose-libre |

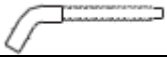
⚠ Il est dangereux de modifier les spécifications ou de tenter de modifier ce produit d'une façon ou d'une autre.

⚠ Assurez-vous que l'appareil ne soit pas installé sur le câble d'alimentation.

⚠ Tout travail électrique requis pour installer cet appareil doit être réalisé par un électricien qualifié ou par une personne compétente.

⚠ IMPORTANT : L'appareil ne doit pas être intégré.

- Déballage
- Tous les matériaux d'emballage doivent être enlevés avant d'utiliser l'appareil.
- vérifiez les accessoires
- Ouvrez le sac d'accessoires et vérifiez s'ils sont tous inclus.

| Accessoire | Nom | Quantité |
|---|---|---|
|  | Tuyau de vidange | 1 |
|  | Manuel | 1 |

⚠ Si l'appareil doit être déplacé, transportez-le verticalement.

## Installation

## Annexe

**Mise à la terre**

Cet appareil doit être relié à la terre. En cas de dysfonctionnement ou de dommage, la mise à la terre peut fournir une résistance minimale pour réduire la possibilité d'un choc électrique. Le câble d'alimentation est pourvu d'un fil de mise à la terre pour connecter l'appareil à l'alimentation. La prise doit être insérée dans une prise murale correctement installée et mise à la terre (selon toutes les règles et normes locales).

**Procédure**

Une prise de terre séparée est requise par certaines règles locales. Dans ce cas, vous devrez acheter une prise de terre, des clips et des vis.

**Vidange de l'eau**

Il n'est pas nécessaire de vider l'eau condensée du réservoir, l'eau peut être vidangée directement.

**Changement du tuyau de vidange**

Retirez le tuyau à eau dans le sens de la flèche, puis installez le tuyau de vidange.

Utilisez des pinces pour faciliter la procédure.





**Retrait de la mousse d'emballage pour sécuriser le transport**

Attention !

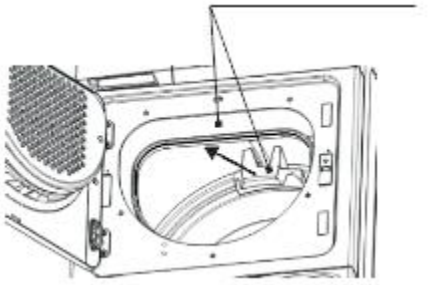
Avant d'utiliser la machine, la mousse d'emballage

doit être retirée du tambour.

1. Ouvrez la porte du tambour.

2. Enlevez les deux mousses d'emballage hors du tambour.

Deux mousses d'emballage



**Nivellement des pieds**

1. Ajustez le niveau de la machine pour éviter les vibrations et les bruits. La machine doit être placée dans un endroit propre, sans eau ni glace et éloigné de tout matériau combustible. Pour garder les vibrations et les bruits au minimum lorsque le sèche-linge est en marche, elle doit être placée sur une surface ferme et nivelée.
2. Si le sèche-linge n'est pas complètement nivelé, les pieds avant pourront être nivelés : tournez les pieds dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour baisser le sèche-linge et tournez les pieds dans le sens des aiguilles d'une montre pour hausser le sèche-linge.

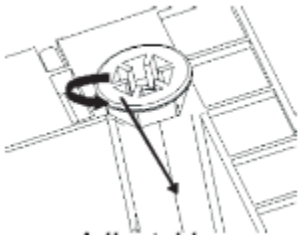
## Installation

## Annexe

**Vérifier les coins de l'appareil**

Lorsque vous appuyez sur un bord de la machine, elle ne doit pas bouger ni vibrer (veuillez vérifier sur deux coins). Lorsque vous pressez le haut de la machine (sur les bords), si le sèche-linge est branlant, les pieds devront être ajustés.

Ne mettez pas de cale ou une corde sous les pieds car cela pourrait générer de la chaleur et gêner le fonctionnement de la machine.



Vis réglable

**IMPORTANT :**

L'air chaud émis par le sèche-linge peut atteindre une température jusqu'à 60°C. L'appareil ne doit pas être installé sur un sol non résistant à des fortes températures.

1. L'air d'échappement ne doit pas être expulsé dans un conduit utilisé pour expulser des vapeurs d'appareils à gaz ou d'autres combustibles.
2. Cette machine ne doit pas être installée derrière une porte fermée, une porte coulissante ou une porte avec charnière du côté opposé au sèche-linge car l'ouverture du tambour serait réduite.

## Inversion de la porte

Pour faciliter le chargement ou le déchargement du linge, la porte peut être inversée. Cette procédure peut être effectuée par un personnel qualifié. Veuillez contacter notre service après-vente.

## Connexion électrique

Tout travail électrique requis pour installer cette machine doit être effectué par un électricien qualifié ou par une personne compétente.

Avertissement : **CET APPAREIL DOIT ÊTRE RELIÉ À LA TERRE**

Le fabricant décline toute responsabilité si cette mesure de sécurité n'est pas observée.

Avant la mise en marche, assurez-vous que votre tension domestique correspond à la tension indiquée sur la fiche signalétique de l'appareil.

Si la prise doit être remplacée pour une raison ou une autre, procédez comme décrit ci-dessous.

Les fils du câble d'alimentation sont colorés selon le code suivant:

- Vert et jaune - Mise à la terre
- Bleu - Neutre
- Marron - Sous tension

Le fil de couleur vert et jaune doit être connecté à la borne marquée de la lettre ou du symbole de la terre ou coloré en vert et jaune.

## Responsabilité environnementale Annexe

Avertissement :

- Une prise coupée insérée dans une prise électrique peut causer un risque de grave danger (électrocution).
- Assurez-vous que la prise coupée est jetée de manière adaptée en toute sécurité.
- Connexion permanente
  Si vous installez la machine de manière permanente, il est nécessaire d'installer un interrupteur à double polarité.
  L'interrupteur ne doit pas gêner le fonctionnement du câble de terre vert et jaune à un point ou un autre.

  **Matériaux d'emballage**
  Les matériaux marqués du symbole sont recyclables.
  PE = polyéthylène
  PS = polystyrène
  PP = polypropylène
  Cela signifie qu'ils peuvent être recyclés en les jetant de façon adaptée dans un centre de recyclage approprié.

  Machine usagée
  Utilisez les sites de mise au rebut autorisés pour jeter votre appareil en fin de vie.
  Contribuez à garder votre pays propre !

- Ce symbole  marqué sur le produit ou sur son emballage signifie que ce produit usagé ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Il doit être amené à un point de collecte approprié spécialisé en recyclage des équipements électriques et électroniques. En assurant que ce produit est jeté correctement, vous aiderez à empêcher toutes les conséquences négatives potentielles sur l'environnement et la santé humaine, qui pourrait se produire si la mise au rebut de ce produit n'était pas appropriée. Pour plus d'informations concernant le recyclage de ce produit, renseignez-vous auprès de vos autorités locales ou auprès du revendeur où vous avez acheté ce produit.

**Conseils écologiques**

Pour sauvegarder l'énergie et pour aider à protéger l'environnement, nous vous recommandons de suivre ces conseils :

Essayez de charger le tambour selon sa capacité maximale car les petites charges ne sont pas économiques.

- Ne séchez pas trop le linge pour éviter les plis et pour économiser l'énergie.
- sélectionnez le programme de séchage selon le type du linge et le degré requis de séchage.
- Nettoyez régulièrement les filtres pour éviter un séchage excessif et une trop forte consommation d'énergie.
- Ventilez suffisamment la pièce.

Importe par SOPADIS : 12 rue Jules Ferry 93110 Rosny sous bois